

ABSTRACT

Purba, Christian Neni. Registration Number 81061125051. Politeness Strategies Used in Siporkas Kecamatan Raya Simalungun. A Thesis. English Applied Linguistics Study Program. Postgraduate School, State University of Medan. 2015.

This thesis deals with Politeness Strategies Used in Siporkas Kecamatan Raya Simalungun. The objectives of the study are to identify types of Politeness strategies, the realization of strategies in Simalungunese and reasons of politeness strategies used by speakers of Siporkas. The approach in this study are based on Politeness theory by Brown and Levinson (1987); bald on record, positive politeness, negative politeness and off-record strategy. The method of this research employed qualitative design. The subjects or the data source are taken from the natural setting of people who live and grown in Simalungun, the age are 55-75 years old most of the time they use Sahap Simalungun as a mother tongue. All written data are the transcriptions of recorded observation and interview. The data are taken from observation using audio visual recorder. The finding prove that four types of Politeness strategies are applied by the speakers of Siporkas. The Simalungunese in Siporkas expresses their politeness using address terms/kinship forms and pronouns, using particles, deference and fluctuation of intonation, selecting kind of words, using metaphor and indirect speech. Sahap Simalungun applies the four types of politeness in their daily interaction. Most of the strategy appears in positive politeness. Nine types of fifteen politeness strategies are applied based Brown and Levinson's theory. The reasons are culture and ideology of Simalungun to make both Speaker and Hearer getting closer each other to build a good relationship.

Key Words: Politeness strategies, Sahap Simalungun, bald record, positive politeness, negative politeness, off record, context, utterance.

ABSTRAK

Purba, Christian Neni. NIM 81061125051. Politeness Strategies Used in Siporkas Kecamatan Raya Simalungun. Tesis. Program Studi Linguistik Terapan Bahasa Inggris, Sekolah Pascasarjana, Universitas Negeri Medan. 2015

Penelitian ini mengkaji Strategi Kesantunan yang digunakan oleh penutur Sahap Simalungun di Siporkas Kecamatan Raya Simalungun. Tujuan dari penelitian ini adalah untuk mengidentifikasi jenis-jenis strategi kesantunan, realisasinya di masyarakat Simalungun dan alasan strategi kesantunan tersebut digunakan oleh penutur Siporkas. Pendekatan yang digunakan dalam penelitian ini didasarkan pada teori Kesopanan oleh Brown dan Levinson (1987); bald record, positif politeness, negatif dan off-record strategi. Metode penelitian ini menggunakan desain kualitatif. Subjek atau sumber data diambil dari orang-orang yang hidup dan tumbuh di Simalungun, berusia tua 55-75 tahun dan mereka menggunakan Sahap Simalungun sebagai bahasa ibu. Semua data yang tercatat adalah hasil transkripsi dari pengamatan yang direkam, catatan lapangan dan wawancara. Data yang diambil selama observasi menggunakan perekam audio-visual. Temuan ini menunjukkan bahwa keempat jenis strategi Kesantunan yang diterapkan oleh penutur di daerah Siporkas. Masyarakat Simalungun di Siporkas mengungkapkan kesantunan dengan menggunakan istilah alamat/bentuk kekerabatan, kata ganti atau pronomina, menggunakan partikel, julukan kehormatan dan fluktiasi intonasi, pemilihan jenis kata yang tepat sesuai dengan tingkatan kata, menggunakan metafora dan menyampaikan sesuatu secara tidak langsung. Sahap Simalungun Simalungun menerapkan empat jenis kesantunan dalam interaksi sehari-hari mereka. Sebagian besar strategi yang muncul adalah teori positive politeness. Sembilan jenis dari 15 strategi politeness diterapkan berdasarkan Brown dan teori Levinson. Hal ini terjadi karena pengaruh budaya dan ideologi suku Simalungun membuat kedua S dan H lebih dekat satu sama lain, sehingga walau pun ada jarak tetapi tetap menjalin hubungan yang harmonis yang juga disebut ahap.

Kata kunci: bald-record, bahasa siamlungun, kesantunan positif, kesantunan negative, konteks, strategi kesantunan, off-record, tuturan